

ILNAS

Institut luxembourgeois de la normalisation
de l'accréditation, de la sécurité et qualité
des produits et services

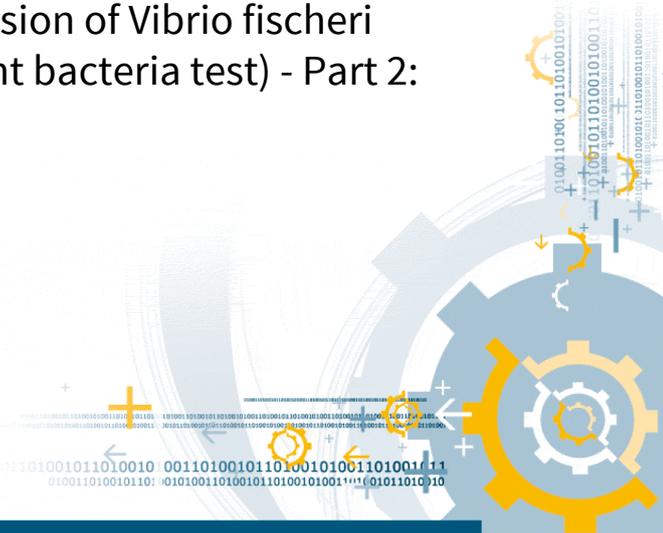
ILNAS-EN ISO 11348-2:2008/ A1:2018

Wasserbeschaffenheit - Bestimmung der Hemmwirkung von Wasserproben auf die Lichtemission von *Vibrio fischeri* (Leuchtbakterientest) - Teil 2:

Qualité de l'eau - Détermination de l'effet
inhibiteur d'échantillons d'eau sur la
luminescence de *Vibrio fischeri* (Essai de
bactéries luminescentes) - Partie 2:

Water quality - Determination of the
inhibitory effect of water samples on the
light emission of *Vibrio fischeri*
(Luminescent bacteria test) - Part 2:

12/2018



Nationales Vorwort

Diese Europäische Norm EN ISO 11348-2:2008/A1:2018 wurde als luxemburgische Norm ILNAS-EN ISO 11348-2:2008/A1:2018 übernommen.

Alle interessierten Personen, welche Mitglied einer luxemburgischen Organisation sind, können sich kostenlos an der Entwicklung von luxemburgischen (ILNAS), europäischen (CEN, CENELEC) und internationalen (ISO, IEC) Normen beteiligen:

- Inhalt der Normen beeinflussen und mitgestalten
- Künftige Entwicklungen vorhersehen
- An Sitzungen der technischen Komitees teilnehmen

<https://portail-qualite.public.lu/fr/normes-normalisation/participer-normalisation.html>

DIESES WERK IST URHEBERRECHTLICH GESCHÜTZT

Kein Teil dieser Veröffentlichung darf ohne schriftliche Einwilligung weder vervielfältigt noch in sonstiger Weise genutzt werden - sei es elektronisch, mechanisch, durch Fotokopien oder auf andere Art!

Deutsche Fassung

**Wasserbeschaffenheit - Bestimmung der Hemmwirkung von
Wasserproben auf die Lichtemission von *Vibrio fischeri*
(Leuchtbakterientest) - Teil 2: Verfahren mit flüssig
getrockneten Bakterien - Änderung 1 (ISO 11348-
2:2007/Amd 1:2018)**

Water quality - Determination of the inhibitory effect of
water samples on the light emission of *Vibrio fischeri*
(Luminescent bacteria test) - Part 2: Method using
liquid-dried bacteria - Amendment 1 (ISO 11348-
2:2007/Amd 1:2018)

Qualité de l'eau - Détermination de l'effet inhibiteur
d'échantillons d'eau sur la luminescence de *Vibrio*
fischeri (Essai de bactéries luminescentes) - Partie 2:
Méthode utilisant des bactéries déshydratées -
Amendement 1 (ISO 11348-2:2007/Amd 1:2018)

Diese Änderung A1 modifiziert die Europäische Norm EN ISO 11348-2:2008. Sie wurde vom CEN am 18. Dezember 2018 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen diese Änderung in der betreffenden nationalen Norm, ohne jede Änderung, einzufügen ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim CEN-CENELEC-Management-Zentrum oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Änderung besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem CEN-CENELEC-Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Bulgarien, Dänemark, Deutschland, der ehemaligen jugoslawischen Republik Mazedonien, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Kroatien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, der Schweiz, Serbien, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, der Türkei, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

CEN-CENELEC Management-Zentrum: Rue de la Science 23, B-1040 Brüssel